

iPod touch

Wichtige Produktinformationen

Das vorliegende Dokument enthält wichtige Informationen für Ihren iPod touch. Sie betreffen die folgenden Bereiche: Sicherheit, Handhabung, Entsorgung und Recycling, Funkentstörung und Software-Lizenzbestimmungen sowie die einjährige Herstellergarantie.



Lesen Sie die folgenden Sicherheitsrichtlinien und Nutzungshinweise, bevor Sie den iPod verwenden, um Verletzungen zu vermeiden. Ausführliche Bedienungsanweisungen und die neuste Auflage des Dokuments *Wichtige Produktinformationen*, einschließlich aktuellen Informationen zu Sicherheit und Funkentstörung finden Sie auf der folgenden Website: www.apple.com/de/support/manuals/ipod.

Softwarelizenzvertrag

Die Verwendung des iPod touch unterliegt den Softwarelizenzvereinbarungen von Apple und Drittanbietern, die Sie auf der folgenden Webseite finden: www.apple.com/legal/sla.

Wichtige Sicherheitsinformationen

ACHTUNG: Das Nichtbeachten dieser Sicherheitsrichtlinien kann zu Bränden, elektrischen Schlägen oder anderen Verletzungen oder zur Beschädigung von Komponenten führen.

Handhabung des iPod

Lassen Sie den iPod nicht fallen, bauen Sie ihn nicht auseinander und öffnen, zerbrechen und verbiegen Sie ihn nicht mit Gewalt. Werfen Sie den iPod nicht ins offene Feuer und bemalen Sie ihn nicht. Erhitzen Sie den iPod nicht in einer Mikrowelle und führen Sie keine Gegenstände in das Gerät ein.

Schützen vor Flüssigkeiten und Witterungseinflüssen

Verwenden Sie den iPod nicht bei Regen, in der Nähe von Waschbecken oder in anderen feuchten Umgebungen. Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten auf oder in den iPod gelangen. Sollte der iPod Feuchtigkeit ausgesetzt worden sein, trennen Sie alle Kabel und schalten Sie den iPod komplett aus, bevor Sie ihn reinigen. (Zum Ausschalten halten Sie die Standby-Taste gedrückt und fahren dann auf dem Display mit dem Finger über den Schieberegler.) Lassen Sie das Gerät vollständig trocknen, bevor Sie es wieder einschalten. Versuchen Sie nicht, den iPod mithilfe einer externen Wärmequelle zu trocknen, z. B. in einem Mikrowellenherd oder mit einem Haartrockner.

Reparaturen für den iPod

Versuchen Sie niemals, den iPod selber zu reparieren oder zu verändern. Der iPod enthält keine Teile, die vom Benutzer selbst gewartet werden könnten. Wenn der iPod mit Wasser in Kontakt geraten ist, das Gehäuse beschädigt wurde oder der iPod heruntergefallen ist, lassen Sie ihn von einem Apple Autorisierten Service-Partner warten, bevor Sie ihn wieder verwenden. Wenn Sie Informationen zur Wartung benötigen, öffnen Sie iTunes und wählen Sie „iTunes-Hilfe“ > „iPod-Hilfe“ oder besuchen Sie die folgende Webseite: www.apple.com/de/support/ipodtouch. Die wiederaufladbare Batterie des iPod darf nur von einem Apple Autorisierten Service-Partner ausgetauscht werden. Weitere Informationen zu Batterien finden Sie auf der folgenden Website: www.apple.com/de/batteries.

Aufladen des iPod

Verwenden Sie zum Aufladen des iPod nur Folgendes: Das mitgelieferte Apple Dock Connector-auf-USB-Kabel und einen Apple USB Power Adapter (Netzteil) oder den USB-High-Power-Anschluss an einem anderen Gerät, das mit dem USB 2.0-Standard kompatibel ist. Ein anderes, mit dem iPod touch kompatibles Apple-Produkt oder Apple-Zubehör. Ein Drittanbieter-Zubehör, das für die Verwendung des Apple-Logos „Made for iPod“ zertifiziert wurde.

Lesen Sie alle Sicherheitsinformationen von anderen Produkten oder Zubehör aufmerksam durch, bevor Sie diese mit dem iPod verwenden. Apple ist nicht verantwortlich für den Betrieb von Zubehörprodukten von Drittanbietern und deren Einhaltung von Sicherheitsrichtlinien und Standards zur Funkentstörung.

Wenn Sie zum Aufladen des iPod den Apple USB Power Adapter (Netzteil) verwenden, achten Sie darauf, dass das Netzteil vollständig zusammengesetzt ist, bevor Sie es ans Stromnetz anschließen. Schließen Sie den Apple USB Power Adapter dann so an, dass er fest in der Steckdose sitzt. Handhaben Sie den Apple USB Power Adapter nicht mit nassen Händen. Verwenden Sie zum Laden Ihres iPod nur den Apple USB Power Adapter und keine sonstigen Netzteile.

Der Apple USB Power Adapter wird möglicherweise während des normalen Gebrauchs warm. Achten Sie stets auf eine ausreichende Luftzufuhr um den Apple USB Power Adapter herum und gehen Sie vorsichtig damit um. Trennen Sie den Apple USB Power Adapter in folgenden Fällen von Stromnetz:

- Am Netzkabel oder Netzstecker sind Drähte zu sehen oder Kabel bzw. Stecker wurden beschädigt.
- Das Netzteil war Regen, Flüssigkeiten oder starker Feuchtigkeit ausgesetzt.
- Das Gehäuse des Netzteils wurde beschädigt.
- Sie sind der Meinung, dass das Netzteil gewartet oder repariert werden muss.
- Sie möchten das Netzteil reinigen.

Vermeiden von Hörschäden

Die Verwendung von Ohrhörern oder Kopfhörern bei hoher Lautstärke kann zu dauerhaften Hörschäden führen. Stellen Sie die Lautstärke nicht zu hoch ein. Sie gewöhnen sich mit der Zeit zwar an höhere Lautstärken, sodass diese für Sie normal erscheinen mögen, Ihre Hörfähigkeit kann dadurch jedoch beeinträchtigt werden. Falls Sie in Ihren Ohren ein Klingeln wahrnehmen oder Gesprochenes gedämpft hören, sollten Sie die Verwendung einstellen und ggf. einen Ohrenarzt aufsuchen. Je höher Sie die Lautstärke einstellen, desto schneller kann Ihr Gehör geschädigt werden. Experten empfehlen, das Gehör wie folgt zu schützen:

- Schränken Sie die Dauer der Verwendung von Ohrhörern oder Kopfhörern bei hoher Lautstärke ein. Vermeiden Sie es, die Lautstärke zu erhöhen, um Umgebungsgeräusche zu übertönen.
- Reduzieren Sie die Lautstärke, wenn Sie nicht hören können, was Personen in Ihrer Nähe sprechen.

Informationen zum Einstellen einer maximalen Lautstärke für den iPod finden Sie im *iPod touch-Funktionshandbuch*.

Verkehrssicherheit

Die Verwendung von iPod und Kopfhörern (auch nur an einem Ohr) beim Führen eines Fahrzeugs oder beim Rad fahren wird nicht empfohlen und ist in einigen Ländern verboten. Fahren Sie stets vorsichtig und konzentriert. Verwenden Sie den iPod nicht im Straßenverkehr oder bei anderen Aktivitäten, die Ihre volle Aufmerksamkeit erfordern.

Sicherer Umgang mit Navigationssystemen

Wenn auf Ihrem iPod Programme installiert sind, die Karten, Richtungsanweisungen und Wegbeschreibungen bereitstellen, sollten diese Programme nur als generelle Navigationshilfe eingesetzt werden. Für präzise Standortbestimmungen, Entfernungsangaben oder Wegbeschreibungen sind diese Programme nicht uneingeschränkt verwendbar.

Karten, Wegbeschreibungen und auf Standorten basierende Programme von Apple stützen sich auf Daten und Dienste, die von Drittanbietern bereitgestellt werden. Diese Datendienste können ohne Vorankündigung verändert werden und stehen unter Umständen nicht in allen Regionen zur Verfügung. Folglich sind Karten, Wegbeschreibungen oder auf Standorten basierende Informationen möglicherweise nicht verfügbar, ungenau oder unvollständig. Vergleichen Sie die auf dem iPod bereitgestellten Informationen mit Ihrem tatsächlichen Standort und beachten Sie im Zweifelsfall Straßenschilder und Hinweiszichen.

Lesen Sie während der Fahrt keine Karten oder Wegbeschreibungen und verwenden Sie keine anderen Standort-basierten Programme, um sich voll auf die Verkehrssituation konzentrieren zu können. Wichtige Informationen zur Verkehrssicherheit finden Sie oben im entsprechenden Abschnitt. Beachten Sie stets alle Verkehrszeichen sowie alle in Ihrer Region geltenden Vorschriften für den Straßenverkehr.

Vermeiden einer Überanstrengung der Augen

Vermeiden Sie es, Videos oder Text über längere Zeiträume auf dem iPod zu betrachten. Machen Sie Pausen, um Ihre Augen nicht übermäßig anzustrengen.

Glaskomponenten

Die Abdeckung des iPod touch-Displays besteht aus Glas. Dieses Glas kann brechen, wenn der iPod auf eine harte Oberfläche fällt oder einem beträchtlichen Druck oder Stoß ausgesetzt ist. Wenn die Glasabdeckung platzt oder bricht, berühren oder entfernen Sie das zerbrochene Glas nicht. Lassen Sie das Glas von einem Apple Autorisierten Service-Partner austauschen und verwenden Sie den iPod erst wieder, wenn das Glas ersetzt wurde. Glasschäden, die auf eine falsche oder unsachgemäße Verwendung zurückzuführen sind, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

Schmerzsymptome

Wenn Sie häufig und viel mit dem iPod tippen, können sich u. U. gelegentlich leichte Schmerzen in Händen, Armen und Schultern, im Nacken oder an anderen Körperteilen bemerkbar machen. Treten während oder nach solchen einseitigen Bewegungsabläufen Beschwerden auf, stellen Sie die Verwendung ein und konsultieren Sie einen Arzt.

Für Fahrzeuge mit Airbag

Beim Aufblasen eines Airbags wirken enorme Kräfte. Bewahren Sie daher weder den iPod noch sein Zubehör im Bereich über dem Airbag auf.

Schutz vor Elektromog

Der iPod touch ist mit einem Funksender und -empfänger ausgestattet. Der eingeschaltete iPod touch kann über seine Antenne hochfrequente Energie (HF-Energie) senden und empfangen. Wenn Sie das Gerät so halten, dass der Dock-Anschluss nach unten weist, befindet sich die Antenne des iPod touch hinten links im Gerät. Der iPod touch entspricht den Grenzwerten, die von der US-Behörde FCC (Federal Communications Commission) und Regulierungsbehörden anderer Länder zum Schutz vor hochfrequenter Energie festgelegt wurden. Der Grenzwertstandard basiert auf einem international definierten SAR-Grenzwert (Specific Absorption Rate).

Der iPod touch wurde eingehend getestet und entspricht den SAR-Basisgrenzwerten für den Wi-Fi-Betrieb.

Wenn Sie sich vor HF-Energie schützen möchten, empfiehlt es sich, die Zeit einzuschränken, während der Sie den iPod touch nutzen, da der Zeitfaktor entscheidend ist für die HF-Energie-Belastung, der eine Person ausgesetzt ist. Achten Sie zudem darauf, einen möglichst weiten Abstand zum iPod touch einzuhalten, da die Belastung bei steigender Entfernung deutlich sinkt.

Weitere Informationen

Weitere Informationen der US-Behörde FCC über den Schutz vor HF-Energie finden Sie im Internet unter: www.fcc.gov/oet/rfsafety.

Informationen über wissenschaftliche Studien zum Schutz vor HF-Energie finden Sie in der EMF-Forschungsdatenbank, die von der Weltgesundheitsorganisation WHO unter folgende Adresse bereitgestellt wird: www.who.int/emf.

Funkentstörung

Nahezu jedes elektronische Gerät reagiert empfindlich auf Interferenzen von externen Quellen, wenn diese nicht ausreichend gut abgeschirmt oder konstruiert oder nicht korrekt so konfiguriert sind, dass die Kompatibilität gewährleistet ist. In der Folge kann der iPod touch Interferenzen mit anderen Geräten verursachen. Bitte lesen Sie die folgenden Informationen und Anleitungen, um Probleme mit Interferenzen zu vermeiden:

Flugzeug Die Verwendung des iPod während des Flugs ist möglicherweise verboten. Informationen zum Ausschalten des iPod touch Wi-Fi-Senders finden Sie im *iPod touch-Funktionshandbuch*.

Kraftfahrzeuge HF-Signale können in Kraftfahrzeugen installierte oder ungenügend abgeschirmte elektronische Systeme stören. Wenden Sie sich an den Hersteller Ihres Fahrzeugs oder eine Fachwerkstatt, wenn Sie Näheres hierzu wissen möchten.

Elektronische Geräte Die meisten elektronischen Geräte sind gegen HF-Signale abgeschirmt. Dennoch kann es vorkommen, dass bestimmte elektronische Geräte nicht ausreichend gegen die HF-Signale des iPod touch abgeschirmt sind.

Herzschrittmacher Personen mit Herzschrittmachern sollten Folgendes beachten, um mögliche Störungen mit dem Herzschrittmacher zu vermeiden:

- Achten Sie darauf, dass der iPod touch *immer* weiter als 15 bis 20 cm vom Herzschrittmacher entfernt ist, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
- Tragen Sie den iPod touch nicht in der Brusttasche.

Wenn Sie Grund für die Annahme haben, dass eine Interferenz auftritt, schalten Sie den iPod touch *sofort* aus.

Andere medizinische Geräte Wenn Sie andere medizinische Geräte nutzen, wenden Sie sich an den Hersteller oder Ihren Arzt, um festzustellen, ob das Gerät ausreichend gegen externe HF-Energie abgeschirmt ist.

Schalten Sie den iPod touch in Krankenhäusern und Kliniken aus, wenn die Hausordnung in diesen Einrichtungen dies fordert. In Krankenhäusern und Kliniken werden unter Umständen Geräte eingesetzt, die empfindlich auf externe HF-Energie reagieren.

Öffentliche Einrichtungen Schalten Sie den iPod touch in allen Einrichtungen aus, in denen Verbotschilder dies fordern.

Wichtige Informationen zur Handhabung

BITTE BEACHTEN: Die Nichtbeachtung dieser Anleitungen kann zu einer Beschädigung des iPod oder anderer Gegenstände führen.

Transportieren des iPod

Der iPod enthält empfindliche elektronische Bauteile. Verbiegen oder zerbrechen Sie den iPod nicht und lassen Sie ihn nicht fallen. Wenn Sie ein Verkratzen des iPod-Gehäuses vermeiden möchten, empfiehlt es sich, eine der separat erhältlichen Taschen zu verwenden.

Verwenden der Anschlüsse

Versuchen Sie niemals, einen Stecker mit Gewalt in einen Anschluss zu stecken. Überprüfen Sie, ob sich im Anschluss Fremdkörper befinden. Lässt sich der Stecker nicht problemlos anschließen, passt er vermutlich nicht zu diesem Anschluss. Vergewissern Sie sich, dass Stecker und Anschluss übereinstimmen und dass Sie den Stecker korrekt mit dem Anschluss ausgerichtet haben.

Akzeptabler Temperaturbereich für den iPod

Verwenden Sie den iPod nur in einem Temperaturbereich zwischen 0 °C und 35 °C. Die Batterielaufzeit kann bei niedrigen Temperaturen vorübergehend kürzer sein.

Lagern Sie den iPod in einem Temperaturbereich zwischen -20 °C und 45 °C. Lassen Sie den iPod nicht im Auto liegen, denn in parkenden Autos kann dieser Temperaturbereich überschritten werden.

Wenn Sie den iPod verwenden oder die Batterie aufladen, erwärmt sich der iPod. Das ist ein normaler Vorgang. Die Außenseite des iPod-Gehäuses fungiert als Wärmeableiter, der die Wärme aus dem Inneren des Gehäuses nach außen in die kühlere Luft ableitet.

Reinigen des iPod-Gehäuses

Wenn Sie den iPod reinigen wollen, entfernen Sie alle Kabel und schalten Sie den iPod komplett aus. (Halten Sie die Standby-Taste gedrückt und fahren Sie dann auf dem Display mit dem Finger über den Schieberegler.) Verwenden Sie ein weiches, leicht angefeuchtetes und fusselfreies Tuch. Achten Sie darauf, dass keine Feuchtigkeit in das Gehäuse eindringt. Verwenden Sie keine Fensterreiniger, Haushaltsreiniger, Sprays, Lösungsmittel, alkoholhaltige Reiniger, Ammoniaklösungen oder Scheuermittel für die Reinigung des iPod.

Entsorgung und Recycling

Ihr iPod muss entsprechend geltender Umweltrichtlinien und Vorschriften entsorgt werden. Da dieses Produkt eine Batterie enthält, muss es separat vom Hausmüll entsorgt werden. Wenn der iPod entsorgt werden muss, informieren Sie sich ggf. bei Apple oder den lokalen Behörden über die Möglichkeiten zur Entsorgung und zum Recycling.

Informationen zum Recycling-Programm von Apple finden Sie im Internet unter: www.apple.com/de/environment/recycling.

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerät am Ende seines Lebenszyklus entsprechend den maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Niederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponeerd.



Taiwan:

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。



廢電池請回收

Europäische Union: Hinweise zur Entsorgung



Dieses Symbol weist darauf hin, dass Ihr Produkt gemäß geltenden Umweltrichtlinien und Vorschriften getrennt vom Hausmüll zu entsorgen ist. Wenn dieses Produkt entsorgt werden muss, geben Sie es bei einer von den lokalen Behörden genehmigten Sammelstelle ab. Bei einigen Sammelstellen ist die Entsorgung kostenlos. Durch die Entsorgung und das Recycling Ihres Produkts leisten Sie einen Beitrag zum Umweltschutz und stellen sicher, dass es auf umweltschonende und nicht gesundheitsgefährdende Weise entsorgt wird.

Apple und der Umweltschutz

Apple Inc. ist ständig darum bemüht, die Belastungen, die sich aus der Verwendung von Apple-Systemen und -Produkten für die Umwelt ergeben können, auf einem möglichst niedrigen Niveau zu halten. Weitere Informationen hierzu finden Sie unter: www.apple.com/de/environment.

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC

compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices. This device must not be co-located with other transmitters.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Responsible party (contact for FCC matters only):

Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop, M/S 26A
Cupertino, CA 95014

Canadian Compliance Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Europäische Gemeinschaft

Das Gerät entspricht den europäischen Richtlinien zur Funkentstörung 1999/519/EC, EU-Ratsempfehlung vom 12. Juli 1999 zum Schutz der Allgemeinbevölkerung vor Belastung durch elektromagnetische Felder (0- 300GHz). Dieses Gerät entspricht den folgenden Konformitätsnormen: EN 300 328, EN 301 894, EN 301 489-17, EN 50385

Europa - EU-Erklärung zur Konformität

Česky

Apple Inc. tímto prohlašuje, že tento 802.11 b/g radio g je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk

Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr 802.11 b/g radio overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch

Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich das Gerät 802.11 b/g radio in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Eesti

Käesolevaga kinnitab Apple Inc. seadme 802.11 b/g radio vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English

Hereby, Apple Inc., declares that this 802.11 b/g radio is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español

Por medio de la presente Apple Inc. declara que el 802.11 b/g radio cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνική

ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Apple Inc. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ 802.11 b/g radio ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Français

Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil 802.11 b/g radio est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Íslenska

Hér með lýsir Apple Inc. yfir því að 802.11 b/g radio er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.

Italiano

Con la presente Apple Inc. dichiara che questo 802.11 b/g radio è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski

Ar šo Apple Inc. deklarē, ka 802.11 b/g radio atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių

Šiuo Apple Inc deklaruoja, kad šis 802.11 b/g radio atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar

Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a 802.11 b/g radio megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti

Hawnhekk, Apple Inc., jiddikjara li dan 802.11 b/g radio jikkonforma mal-ħtiġijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Nederlands

Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel 802.11 b/g radio in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk

Apple Inc. erklærer herved at utstyret 802.11 b/g radio er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Polski

Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że 802.11 b/g radio jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português

Apple Inc. declara que este 802.11 b/g radio está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Slovensko

Apple Inc. izjavlja, da je ta 802.11 b/g radio v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky

Apple Inc. týmto vyhlasuje, že 802.11 b/g radio spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi

Apple Inc. vakuuttaa täten että 802.11 b/g radio tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska

Härmed intygar Apple Inc. att denna 802.11 b/g radio står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Eine Kopie der Konformitätserklärung ist im Internet unter folgender Adresse verfügbar:

www.apple.com/euro/compliance



Der iPod touch darf in den folgenden EU- und EFTA-Ländern verwendet werden:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK
EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT
NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO
CH					

European Community Restrictions

Français

Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Télécommunications (ART) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 9. www.art-telecom.fr

Italiano

Approvato esclusivamente per l'uso in locali chiusi. L'utilizzo all'esterno dei propri locali è subordinato al rilascio di un'autorizzazione generale.

Ελλάδα

Για χρήση σε εσωτερικούς χώρους μόνο

Singapore Wireless Certification

Complies with
IDA Standards
DB00063

Korea Statements

“당해 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음”

“이 기기는 인명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다.”

B급 기기(가정용 정보통신기기)

이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역에서는 물론 모든지역에서 사용할 수 있습니다.

Taiwan Wireless Statements

於 2.4 GHz 區域內操作之無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變通原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Japan Compliance Statement

VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

Apple Einjährige Herstellergarantie

FÜR VERBRAUCHER, DIE DEM SCHUTZ DER RECHTSVORSCHRIFTEN ZUM VERBRAUCHERSCHUTZ IN DEM LAND, IN DEM DAS PRODUKT ERWORBEN WURDE ODER DEM LAND IHRES WOHNORTES BEIM KAUF, UNTERLIEGEN, GELTEN DIE VORTEILE, DIE IHNEN AUS DIESEM PLAN ENTSTEHEN, ZUSÄTZLICH ZU ALLEN RECHTEN, DIE SICH AUS SOLCHEN RECHTSVORSCHRIFTEN ZUM VERBRAUCHERSCHUTZ ERGEBEN. DIESE GEWÄHRLEISTUNG SCHLIESST ODER SETZT VERBRAUCHERRECHTE AUS MÄNGELN DER KAUFsache WEDER AUS NOCH BESCHRÄNKT ES DIESE. EINIGE LÄNDER ODER GEBIETE GESTATTEN DEN AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG DER HAFTUNG FÜR INDIREKTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN ODER DEN AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG VON IMPLIZIERTEN GEWÄHRLEISTUNGEN ODER BEDINGUNGEN NICHT, SO DASS DIE NACHSTEHENDEN BESCHRÄNKUNGEN ODER AUSSCHLÜSSE GEGEBENENFALLS NICHT VOLLUMFÄNGLICH FÜR SIE GELTEN. DIESE BEDINGUNGEN GEWÄHREN IHNEN BESTIMMTE RECHTE, IHNEN STEHEN AUS VORSTEHENDEN GRÜNDEN DARÜBER HINAUS GEGEBENENFALLS WEITERE RECHTE AUFGRUND ZWINGENDER GESETZLICHER VORSCHRIFTEN DES JEWEILIGEN LANDES ODER GEBIETES ZU. DIESE BESTIMMUNGEN UNTERLIEGEN DEM RECHT DES LANDES, IN WELCHEM DAS PRODUKT ERWORBEN WURDE. „APPLE“, DER GARANTIEVERPFLICHTETE DIESER BEDINGUNGEN, IST IN ABHÄNGIGKEIT VON DEM LAND, IN DEM DAS PRODUKT ERWORBEN WURDE, IM ANHANG IDENTIFIZIERT.

Die Gewährleistungsverpflichtungen von Apple für dieses Hardware-Produkt sind gemäß nachfolgenden Bestimmungen beschränkt:

Der Garantiegeber gemäß der im Anhang abgedruckten Tabelle („Apple“) gewährleistet, dass dieses Hardware-Produkt frei ist von Material- und Herstellungsfehlern, und zwar für die Dauer von einem (1) Jahr, gerechnet ab dem Datum des ersten Kaufs („Gewährleistungsfrist“). Wenn ein Fehler auftritt und Apple davon innerhalb der Gewährleistungsfrist wirksam benachrichtigt wird, wird Apple nach Ermessen von Apple (1) das Produkt mit neuen oder aufbereiteten, betriebsfähigen, gebrauchten Teilen unentgeltlich reparieren, (2) das Produkt austauschen gegen ein Produkt, das entweder neu ist oder aus neuen oder brauchbaren benutzten Teilen hergestellt wurde und in der Funktion mindestens dem ursprünglichen Produkt entspricht oder (3) den Kaufpreis des Produkts zurückerstatten. Apple behält sich vor, Ihnen in Erfüllung von Gewährleistungspflichten neu hergestellte oder aufbereitete, betriebsfähige, gebrauchte Austauschteile auch zur Selbstmontage zur Verfügung zu stellen. Apple gewährleistet, dass im Rahmen der Gewährleistung ausgetauschte Produkte und gelieferte Teile frei von Material- und Herstellungsfehlern sind, und zwar für neunzig (90) Tage, gerechnet ab dem Austausch bzw. der Reparatur, mindestens jedoch für die Restlaufzeit der ursprünglichen Gewährleistungsfrist. Wenn ein Produkt oder Teil ausgetauscht wird, geht der neue Gegenstand in Ihr Eigentum über, während der ausgetauschte Gegenstand in das Eigentum von Apple übergeht. Teile, die in Erfüllung von Gewährleistungsverpflichtungen zur Verfügung gestellt werden, müssen in das Produkt, für welches Gewährleistung in Anspruch genommen wurde, eingebaut werden. Wenn Sie eine Rückerstattung erhalten, geht Ihr Produkt in das Eigentum von Apple über.

Wenn ein Fehler auftritt und Apple davon nach Ablauf der ersten einhundertachtzig (180) Tage der Gewährleistungsfrist wirksam benachrichtigt wird, berechnet Apple eine Gebühr für Versand und Bearbeitung für jede von Apple vorgenommene Reparatur bzw. Austausch eines Produkts.

AUSSCHLÜSSE UND BESCHRÄNKUNGEN

Diese beschränkte Gewährleistung gilt nur für Hardware-Produkte, die von oder für Apple hergestellt wurden und die durch die darauf angebrachte „Apple“-Marke, den Handelsnamen oder das Bildzeichen von Apple gekennzeichnet sind („Apple-Produkte“). Diese beschränkte Garantie gilt nicht für Hardware-Produkte, die nicht Apple-Produkte sind, und auch nicht für Software, selbst wenn diese zusammen mit einem Apple-Produkt verpackt oder verkauft werden. Andere Herstel-

ler, Lieferanten oder Verleger leisten möglicherweise eine separate Gewährleistung für ihre eigenen Produkte, die mit Apple-Hardware-Produkten verpackt werden. Von Apple unter der Apple-Marke vertriebene Software wird ebenfalls von dieser beschränkten Gewährleistung nicht erfasst. Nähere Informationen zu Ihren diesbezüglichen Rechten finden Sie in dem Apple-Software-Lizenzvertrag. Apple gewährleistet nicht, dass der Betrieb des Produktes ununterbrochen oder fehlerfrei ist. Apple ist für Nachteile nicht verantwortlich, die dadurch entstehen, dass Anweisungen in Bezug auf die Nutzung des Produktes nicht eingehalten werden.

Die Gewährleistung gilt nicht: (a) für Schäden im Zusammenhang mit der Nutzung von Produkten, die nicht Apple-Produkte sind, (b) für Schäden die durch einen Unfall, Mißbrauch, Fehlgebrauch, Fehlanwendung, Wasser, Feuer oder sonstige äußere Einwirkungen verursacht werden, (c) für Schäden durch Nutzungen außerhalb der festgelegten Nutzungen oder Parameter, (d) für Schäden, die durch nicht von Apple oder einem Apple Autorisierten Service Partner (AASP) erbrachte Dienstleistungen verursacht wurden, (e) für Produkte und Teile, die ohne schriftliche Erlaubnis von Apple geändert wurden, und (f) wenn die von Apple angebrachte Seriennummer entfernt oder unkenntlich gemacht wurde. SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, SIND DIESE GEWÄHRLEISTUNG UND DIE OBEN BESCHRIEBENEN ANSPRÜCHE AUSSCHLIESSLICH UND ERSETZEN ALLE ANDEREN MÜNDLICHEN ODER SCHRIFTLICHEN, GESETZLICHEN ODER AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND VEREINBARTEN GEWÄHRLEISTUNGEN, ANSPRÜCHE UND BEDINGUNGEN. SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, SCHLIESST APPLE ALLE UND JEDE GESETZLICHEN ODER STILLSCHWEIGEND VEREINBARTEN GEWÄHRLEISTUNGEN AUS, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER GEWÄHRLEISTUNG DER HANDELBARKEIT UND DER GEBRAUCHSFÄHIGKEIT FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK. WENN APPLE NICHT IN DER LAGE SEIN SOLLTE, IN RECHTLICH ZULÄSSIGER WEISE DIE GESETZLICHE ODER STILLSCHWEIGEND VEREINBARTE GEWÄHRLEISTUNG NACH MASSGABE DIESER BESCHRÄNKTEN GEWÄHRLEISTUNGSERKLÄRUNG AUSZUSCHLIESSEN, SO IST EINE DERARTIGE GEWÄHRLEISTUNG, EINSCHLIESSLICH DER GEWÄHRLEISTUNG DER HANDELBARKEIT, DER GEBRAUCHSFÄHIGKEIT FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND DER GEWÄHRLEISTUNG FÜR VERSTECKTE ODER VERBORGENE FEHLER, ZEITLICH BESCHRÄNKT AUF DIE LAUFZEIT DER VORSTEHEND FESTGELEGTE GEWÄHRLEISTUNGSFRIST UND FERNER BESCHRÄNKT AUF REPARATUR ODER AUSTAUSCH NACH APPLES ERMESSEN. Kein Apple-Händler, Vertreter

oder Angestellter ist berechtigt, diese Garantieerklärung in irgend einer Weise zu ändern, auszuweiten oder zu ergänzen. Sollte sich eine Bestimmung als gesetzwidrig oder unwirksam erweisen, so bleibt die Wirksamkeit der übrigen Bestimmung hiervon unberührt.

SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG, ÜBERNIMMT APPLE KEINE HAFTUNG FÜR UNMITTELBARE, BESONDERE, MITTELBARE ODER FOLGESCHÄDEN AUS ODER IM ZUSAMMENHANG MIT DER NICHEINHALTUNG DER GEWÄHRLEISTUNG ODER EINER BEDINGUNG ODER AUS IRGEND EINEM ANDEREN RECHTSGRUND, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER HAFTUNG FÜR ENTGANGENE NUTZUNGEN ODER UMSÄTZE, FÜR ENTGANGENEN TATSÄCHLICHEN ODER ERWARTETEN GEWINN (EINSCHLIESSLICH DES GEWINNS AUS VERTRÄGEN), FÜR DIE ENTGANGENE NUTZUNG VON GELD, FÜR ENTGANGENE ERWARTETE SPAREFFEKTE, FÜR ENTGANGENES GESCHÄFT, FÜR ENTGANGENE GELEGENHEITEN, FÜR ENTGANGENEN GOODWILL, FÜR RUFSCHÄDIGUNG, FÜR DEN VERLUST ODER DIE BESCHÄDIGUNG VON DATEN UND AUCH FÜR KEINEN ANDEREN MITTELBAREN SCHADEN ODER FOLGESCHADEN, GLEICH WIE DIESER VERURSACHT WIRD, EINSCHLIESSLICH DES ERSATZES VON AUSRÜSTUNG UND VERMÖGENSGEGENSTÄNDEN UND DER KOSTEN FÜR DIE WIEDERHERSTELLUNG, PROGRAMMIERUNG ODER REPRODUKTION VON PROGRAMMEN ODER DATEN, DIE AUF APPLE-PRODUKTEN GESPEICHERT ODER MIT DIESEN BENUTZT WERDEN, UND DER NICHEINHALTUNG DER VERTRAULICHKEIT VON DATEN, DIE AUF DEM PRODUKT GESPEICHERT WERDEN. DIE VORSTEHEND BESCHRIEBENE BESCHRÄNKUNG GILT NICHT FÜR ANSPRÜCHE, DIE AUF EINEM TODESFALL ODER KÖRPERLICHEN VERLETZUNGEN BERUHEN UND NICHT FÜR DIE GESETZLICHE HAFTUNG FÜR VORSÄTZLICHE ODER GROB FAHRLÄSSIGE HANDLUNGEN ODER UNTERLASSUNGEN. APPLE ERKLÄRT AUSDRÜCKLICH NICHT, DASS APPLE IN DER LAGE SEIN WIRD, JEDES PRODUKT NACH MASSGABE DIESER GEWÄHRLEISTUNG ZU REPARIEREN ODER EIN PRODUKT AUSTAUSCHEN ZU LASSEN, OHNE DASS PROGRAMME ODER DATEN GEFÄHRDET WERDEN ODER VERLOREN GEHEN.

INANSPRUCHNAHME DER GEWÄHRLEISTUNG

Bitte lesen Sie die Online-Hilfe-Ressourcen, die in der beigefügten Dokumentation genannt sind, bevor Sie die Gewährleistung in Anspruch nehmen. Wenn das Produkt nach Nutzung dieser Ressourcen noch immer nicht einwandfrei funktioniert, gehen Sie auf die Online-Website www.apple.com/support, wo Sie Hinweise für die Inanspruchnahme der Gewährleistung finden. Sie müssen die

von Apple vorgegebenen Verfahren für die Inanspruchnahme der Gewährleistung einhalten.

Apple erbringt die Leistungen im Rahmen der Gewährleistung alternativ (i) bei Ablieferung bei einer Apple-Filiale, oder einem AASP, wo die Garantieleistungen entweder vor Ort erbracht werden oder das Produkt an ein Apple-Servicezentrum eingeschickt wird, (ii) durch Übersendung von bezahlten Rücklieferscheinen (und, soweit sie nicht mehr über die Originalverpackung verfügen, Verpackungsmaterial), die es Ihnen erlauben, das Produkt an ein Apple-Servicezentrum einzuschicken oder (iii) durch Übersendung von neu hergestellten, oder aufbereiteten, betriebsfähigen, gebrauchten Austauschteilen zur Selbstmontage („Do-it-yourself-Service“). Mit Auslieferung des Ersatzproduktes oder Ersatzteiles geht das Eigentum am ursprünglichen Produkt oder Teil auf Apple über; Sie verpflichten sich, die einschlägigen Anweisungen von Apple zu befolgen, insbesondere unverzüglich für die Rücksendung des ursprünglichen Produktes oder Teiles dafür zu sorgen. Soweit Apple einen „Do-it-yourself-Service“ erbringt, der die Rücklieferung des zu ersetzenden Produktes oder Teiles erfordert, kann Apple als Sicherheit für den Einzelhandelspreis des Ersatzteils und die Versandkosten eine Kreditkartenautorisierung verlangen. Wenn Sie den Anweisungen von Apple Folge leisten, wird Apple die Kreditkartenautorisierung aufheben, so dass Ihnen die Kosten für das Ersatzteil und den Versand nicht berechnet werden. Falls Sie die ersetzte Komponente nicht gemäß der Anweisung zurückschicken, wird Apple Ihre Kreditkarte mit dem autorisierten Betrag belasten.

Die Serviceoptionen, die Verfügbarkeit von Bauteilen und die Reaktionszeiten können von Land zu Land unterschiedlich sein. Apple behält sich das Recht vor, jederzeit die Serviceoptionen zu ändern. Soweit das Produkt sich in einem Land befindet, in welchem Serviceleistungen nicht angeboten werden und dort nicht repariert werden kann, obliegt es (vorbehaltlich anders lautender zwingender gesetzlicher Vorschriften) Ihnen, auf eigene Kosten und Risiko für die Versendung zu sorgen. Soweit Sie Serviceleistungen außerhalb des Landes, in welchem das Produkt erworben wurde, in Anspruch nehmen wollen, sind Sie für die Einhaltung sämtlicher Bestimmungen für den Export verantwortlich und haben alle anfallenden Zölle, Steuern und Gebühren zu tragen. Bei internationalen Leistungen behält sich Apple vor, defekte Produkte durch solche Produkte zu ersetzen oder mit solchen Teilen zu reparieren, die gleichwertig sind, aber lokalen Standards entsprechen. Soweit gesetzlich zulässig, kann Apple die

Leistungen im Rahmen der Gewährleistung davon abhängig machen, dass Sie Einzelheiten zum Kauf nachweisen und/oder sich gesondert registrieren. Weitere Einzelheiten hierzu und zur Inanspruchnahme der Leistungen finden Sie in der Produktdokumentation.

Apple speichert und verarbeitet personenbezogene Daten in der in unserer Datenschutzerklärung unter www.apple.com/de/legal/privacy angegebenen Weise.

Soweit Ihr Produkt für die Speicherung von Softwareprogrammen, Daten oder anderen Informationen geeignet ist, obliegt es Ihnen, periodische Sicherungskopien der auf der Festplatte oder sonstigen Speichermedien des Produkt gespeicherten Informationen zu erstellen, um diese gegen Systemausfälle oder Datenverlust zu sichern. Vor Einlieferung Ihres Produktes für die Gewährleistung obliegt es Ihnen, vollständige Sicherungskopien sämtlicher gespeicherten Daten zu erstellen und sämtliche Passwörter zu deaktivieren. ES KANN NOTWENDIG SEIN, IM RAHMEN DER GEWÄHRLEISTUNG INHALTE IHRER FESTPLATTE ZU LÖSCHEN ODER NEU ZU FORMATIEREN. APPLE UND SEINE ERFÜLLUNGSGEHILFEN SIND FÜR KEINERLEI SCHÄDEN AN ODER VERLUSTEN VON PROGRAMMEN, DATEN ODER SONSTIGEN INFORMATIONEN VERANTWORTLICH, DIE AUF SPEICHERMEDIEN ODER IRGENDINEM SONSTIGEN TEIL DES PRODUKTES GESPEICHERT SIND, FÜR WELCHES GEWÄHRLEISTUNG IN ANSPRUCH GENOMMEN WIRD. Ihr Produkt wird in der Originalkonfiguration wie bei Erwerb, vorbehaltlich zwischenzeitlicher Updates an Sie zurückgesandt. Es obliegt Ihnen, Softwareprogramme, Daten und Passwörter erneut auf dem Produkt zu installieren. Die Wiederherstellung und/oder Wiederinstallation von Softwareprogrammen oder Nutzerdaten sind nicht Bestandteil der Leistungen im Rahmen der Gewährleistung.

Region/Country of Purchase	Apple	Address
Americas		
Brazil	Apple Computer Brasil Ltda	Av. Dr. Chucri Zaidan, 940; 16 Andar; Sao Paulo, Brasil 04583-904
Canada	Apple Canada Inc.	7495 Birchmount Rd.; Markham, Ontario, Canada; L3R 5G2 Canada
Mexico	Apple Operations Mexico, S.A. de C.V.	Av. Paseo de la Reforma 505, Piso 33, Colonia Cuauhtemoc, Mexico DF 06500
United States and Other Americas Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
Europe, Middle East and Africa		
All Countries	Apple Sales International	Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
Asia Pacific		
Australia; New Zealand; Fiji, Papua New Guinea; Vanuatu	Apple Pty. Limited	PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Asia Limited	2401 Tower One, Times Square, Causeway; Hong Kong
India	Apple India Private Ltd.	19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India
Japan	Apple Japan Inc.	3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku, Tokyo, Japan
Korea	Apple Computer Korea Ltd.	3201, ASEM Tower; 159, Samsung-dong, Kangnam-gu; Seoul 135-090, Korea
Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Cambodia, Guam, Indonesia, Laos, Singapore, Malaysia, Nepal, Pakistan, Philippines, Sri Lanka, Thailand, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd.	7 Ang Mo Kio Street 64 Singapore 569086
People's Republic of China	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd.	Room 1201, Lippo Plaza, 222, Huai Hai Zhong Lu, Shanghai 200021, P.R.C.
Taiwan	Apple Asia LLC	16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Other Asian Pacific Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.

iPod 1.4

© 2008 Apple Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Apple, das Apple-Logo, iPod und iTunes sind Marken der Apple Inc., die in den USA und weiteren Ländern eingetragen sind.

D034-4547-A

Printed in XXXX